

# 聖金剛無相文殊師利菩薩陀羅尼念誦儀軌

傳承自：《積集無量辯才智慧佛》與《東方妙喜世界》之《阿閦如來》

## 【1】喃謨世尊釋迦穆尼佛【七遍】

Namo bhagavate śākyamunaye tathāgatāya arhate samyak-sambuddhāya.

## 【2】不空摩尼供養世尊釋迦穆尼佛真言【七遍】【2020/4/11 日】

Om, amogha maṇi pūjā mantra pra-sava vi-kurvite, samanta sahā-loka-dhātu śākya-tathāgata-viṣayam ā-bharaṇa gandha-sugandha maṇi-ratna gandha-puṣpa pra-varṣaṇa svāhā.

## 【3】喃謨世尊積集無量辯才智慧佛【七遍】

Namo bhagavate sam-udāgama-ananta-pratisaṃvid-jñānāya tathāgatāya arhate samyak-sambuddhāya.

## 【4】不空摩尼供養世尊積集無量辯才智慧佛真言【七遍】【2020/4/11 日】

Om, amogha maṇi pūjā mantra pra-sava vi-kurvite, samanta sam-udāgama-ananta-pratisaṃvid-jñāna tathāgata-viṣayam ā-bharaṇa gandha-sugandha maṇi-ratna gandha-puṣpa pra-varṣaṇa svāhā.

## 【5】喃謨世尊阿閦如來【七遍】

Namo bhagavate akṣobhyāya tathāgatāya arhate samyak-sambuddhāya.

## 【6】喃莫聖金剛無相文殊師利菩薩摩訶薩【七遍】

Nama ārya vajra-anaṅga-mañjuśrīyā bodhisattvāya mahāsattvāya.

## 【7】不空摩尼供養阿閦如來妙喜佛國聖衆真言【七遍】【2016/3/8 日】

Om, amogha maṇi pūjā mantra pra-sava vi-kurvite, samanta abhi-ratim akṣobhya-tathāgata viṣayam ā-bharaṇa gandha-sugandha maṇi-ratna gandha-puṣpa pra-varṣaṇa svāhā.

## 【8】誦《聖妙香醫菩薩梵讚》【三遍，或七遍】

## 【9】誦《聖金剛無相文殊師利菩薩陀羅尼及心咒》【七遍】【不需結手印或觀想】

如果時間不充足的話，可以用以下的方法來修持：

## 【1】喃謨世尊阿閦如來【四十九遍，或更多】

Namo bhagavate akṣobhyāya tathāgatāya arhate samyak-sambuddhāya.

## 【2】喃莫聖金剛無相文殊師利菩薩摩訶薩【四十九遍，或更多】

Nama ārya vajra-anaṅga-mañjuśrīyā bodhisattvāya mahāsattvāya mahā-kāruṇikāya.

## 【3】功德迴向聖金剛無相文殊師利菩薩真言【三遍】

Om, sa-kala guṇa buddha bodhisattva nāma-dheya-grahaṇā pari-nāmane ārya vajra-anaṅga-mañjuśrīyā bodhisattvāya mahāsattvāya.

聖金剛無相文殊師利菩薩陀羅尼  
Ārya-vajra-anaṅga-mañjuśrī-bodhisattva-dhāraṇī  
【安東尼李居士直接傳承自《積集無量辯才智慧佛》】  
【馬來西亞萬撓佛教會蔡文端居士奉命翻譯】

Namo bhagavate aksobhyāya tathāgatāya arhate samyak-sambuddhāya.  
Nama ārya vajra-anaṅga-mañjuśrīyā bodhisattvāya mahāsattvāya. Nama  
ārya gandha-hastine bodhisattvāya mahāsattvāya. Nama ārya gandha-  
sugandha-hastine bodhisattvāya mahāsattvāya. Abhi-rati loka-dhātum  
aksobhya tathāgata bodhisattvā višeṣa anu-bhāva adhiṣṭhite, mayā sattvā  
namah pra-nidhāna antike upa-pattaye abhi-rati buddha-viṣayam. Om,  
ananta-guṇa-ālaya vajra-anaṅga-mañjuśrī kāma-deva kuru-kule rati citra-  
ratha svāti-mukha pārvati sarva adhi-daivatā sam-yukta a-parimāṇa tejo-  
bala adhiṣṭhite abhi-saṃpanna viśva pra-kṛtitvā. Sarva adhi-daivatā mat-  
parama adhi-pati ni-deśam-pālaya. Puṣpa-cāpa smara-vāṇa-paṇkti kāma-  
ankuṣe kāma-pāśa, dhūmala-rakta puṣpa-agra, dhūmala-rakta puṣpa-nāla,  
puṣpa-āmoda puṣpa-sāra pra-veśa mana vijñāna-ālayam puruṣa, mūla-  
cittam puruṣa ut-pādaya kāmanām, kāma-andha kāma-rāga kāma-moha,  
ananta pra-bhāva adhiṣṭhite śarīra ātman mama java vi-śobhita dyuti-  
kāram. Sattvā netra-kautūhala darśaka ā-kāra mayā abhi-rūpa vi-śeṣa  
mohanaṁ. Karṇa sattvā śrutyā madhura-svara mayā sa-rūpa gandharva-  
saṃgīti-ghoṣā pra-mohitam. Gandha-indriya sattvām ā-ghrāṇe mad-deha  
puṣpa-gandhaka smara-mohitam. Jihvā sattvām abhi-laṣati svādane  
mama sa-dr̥ṣa madhu miṣṭa-anna ksudhitvā bhojane. Sattvām anu-bhavati  
vara-yuvati bandhura-gātrī su-vakṣo ni-tambā gabha ca madhura-nisvane  
lobhanīya-tama mano-hare; pra-vara śepa puruṣa-pumgava śobhana  
ādhāyika sarva istrīnām bhajya me sa-dr̥ṣa mahā-lingam, mada-vihvala  
kāma pratilati mana-hṛdaya samjāta mattām, cittā smara-mohitā cintayā  
me ahar-niśam. Mayā kṛtya maithuna-dharmā sam-codaya hṛdaya mano  
jagat strī-pumsa ādi-puruṣaḥ pra-veśa mana ālaya-vijñāna puruṣa, mana  
ālaya-vijñāna puruṣaḥ smara-dāyin kāma-ja kuśala-pratītya-bīja pra-rūḍha  
vi-ropañe. Iva so 'ham jagad antara-hṛdayam nara madhya-dhātuka nārī,  
nārī madhya-dhātuka nara, dvayoh sam-yoga deha. Aham iva jagad eṣaṇa  
arthayate āvāha-vivāha sam-pūrṇa abhi-manah parāyaṇe. Iva so 'ham  
viśva ekabhūya maṇḍala puruṣa kāma madasya bhūta-prakṛti svāhā.  
Nama ārya vajra-anaṅga-mañjuśrīyā bodhisattvāya mahāsattvāya mahā-  
kāruṇikāya. Sidhyantu me vaśī-karaṇa mahā-mantra svāhā.

聖金剛無相文殊師利菩薩心咒 - Ārya-vajra-anaṅga-mañjuśrī-hṛdayam dhāraṇī.  
Om, ārya-mañju-ghoṣa hṛd-ja parama-siddha vaśī-karaṇa mantra vidyā-  
bala kāma-mūta maksū ut-pādaya, iti pītalam ākāra ṣaḍ-bhujām ṣoḍaśa-  
varṣaka nava-yauvana śṛṅgāra ārya-vajra-anaṅga-mañjuśrī-bodhisattva  
dhāraṇī svāhā.

聖金剛無相文殊師利菩薩大心真言-Ārya-vajra-anaṅga-mañjuśrī-mahā-hṛdayam.  
Om, ārya-mañju-ghoṣa hṛd-ja parama-siddha vaśī-karaṇa mantra vidyā-  
bala kāma-mūta maksū ut-pādaya, iti pītalam ākāra ṣaḍ-bhujāṁ, prathama  
bhujabhyam pūraṇa ā-karṇam raktot-pala-karṇika vāṇa sam-dhaya  
aṅgārikā cāpa bhṛtam; dakṣiṇa-pāṇi dvayam khadga prākāśa hastam,  
vāma-pāṇi dvayam puṣkara rakta aśoka pallava puṣpa dharam, śikhā  
akṣobhya-tathāgata-pratimā jaṭā-mukuṭinam, praty-ālīḍha-pada-sthitam,  
ṣodaśa vāṛṣaka nava-yauvana śrīngāra ārya-vajra-anaṅga-mañjuśrī-  
bodhisattva dhāraṇī svāhā.

【此大心真言，更新於公元 2020/4/18 日 12.13 P.M.】

【10】功德迴向聖金剛無相文殊師利菩薩真言【三遍】

Om, sarva guṇa gāyatrī mantra dhāraṇī paṭhitā pari-ṇāmane ārya vajra-  
anaṅga-mañjuśrīyā bodhisattvāya mahāsattvāya mahā-kāruṇikāya.

---

聖金剛無相文殊師利菩薩心咒含義【公元 2020/4/18 日 12.10 P.M. 更新第 31 版】

Om, ārya-mañju-ghoṣa hṛd-ja 【聖妙音菩薩心出生】 parama-siddha 【第一神驗】  
vaśī-karaṇa mantra 【敬愛真言】 vidyā-bala 【明力】 kāma-mūta 【強力促使愛心】  
maksū 【快速】 ut-pādaya 【生起】 , iti 【如是】 pītalam ākāra 【黃色形相】 ṣaḍ-  
bhujāṁ 【六臂】 ᷣodaśa-vāṛṣaka 【十六歲】 nava-yauvana 【青春少年】  
śrīngāra 【着裝漂亮可愛的】 ārya-vajra-anaṅga-mañjuśrī-bodhisattva 【聖金剛  
無相文殊師利菩薩】 dhāraṇī 【陀羅尼】 svāhā 【圓滿成就】 .

聖金剛無相文殊師利菩薩大心真言含義【公元 2020/4/18 日 12.13 P.M. 更新版】

Om, ārya-mañju-ghoṣa hṛd-ja 【聖妙音菩薩心出生】 parama-siddha 【第一神驗】  
vaśī-karaṇa mantra vidyā-bala 【敬愛真言咒力】 kāma-mūta 【強力促使愛心】  
maksū 【快速】 ut-pādaya 【生起】 , iti 【如是】 pītalam ākāra 【黃色形相】 ṣaḍ-  
bhujāṁ 【六臂】 , prathama bhujabhyam 【第一對手臂等】 pūraṇa 【拉】  
ākarṇam 【滿弦】 raktot-pala-karṇika 【以紅蓮花苞】 vāṇa 【為箭頭的矢】 sam-  
dhaya 【裝上了】 aṅgārikā cāpa 【甘蔗作的弓】 bhṛtam 【持】 ; dakṣiṇa pāṇi  
dvayam 【右兩手】 khadga prākāśa hastam 【持利劍和鏡子】 , vāma pāṇi  
dvayam 【左兩手】 puṣkara 【青蓮花】 rakta aśoka pallava puṣpa 【紅色無憂樹  
枝花蕊】 dharam 【持】 , śikhā akṣobhya-tathāgata-pratimā jaṭā-mukuṭinam  
【頂上寶冠戴着阿閦如來像】 , praty-ālīḍha-pada-sthitam 【左足向前伸出立着】 ,  
ṣodaśa vāṛṣaka 【十六歲】 nava-yauvana 【青春少年】 śrīngāra 【着裝漂亮可愛  
的】 ārya-vajra-anaṅga-mañjuśrī-bodhisattva 【聖金剛無相文殊師利菩薩】  
dhāraṇī 【陀羅尼】 svāhā 【圓滿成就】 .